

# 6.4

## Sanctions administratives pécuniaires

---

---

## 6.4 Sanctions administratives pécuniaires

L'Autorité des marchés financiers publie dans cette section la liste des sanctions administratives pécuniaires. Les décisions de révision des sanctions administratives pécuniaires imposées aux émetteurs ainsi qu'aux initiés sont publiées à la section 6.4.3, distinctement des sections 6.4.1 et 6.4.2 qui contiennent les décisions initiales imposées suite à un défaut de respecter l'une des dispositions de la section II du chapitre II, ou du chapitre III du titre III de la *Loi sur les valeurs mobilières* (« LVM ») ou encore, les articles 96 à 98 ou 102 de cette même loi. (274.1 LVM / 271.13, 271.14 *Règlement sur les valeurs mobilières* (« RVM »)).

### 6.4.1 - Émetteurs assujettis

Le tableau publié dans cette section présente les sanctions administratives pécuniaires imposées aux émetteurs assujettis suivant leur défaut de respecter l'une des dispositions de la section II du chapitre II, ou du chapitre III du titre III de la *Loi sur les valeurs mobilières*. (274.1 *Loi sur les valeurs mobilières* et 271.13 et 271.15 *Règlement sur les valeurs mobilières* (« RVM »)).

#### 271.13 RVM.

Tout émetteur assujetti qui contrevient à une disposition du titre III de la Loi, parce qu'il a fait défaut de déposer un document d'information périodique, est tenu au paiement d'une sanction administrative pécuniaire de 100 \$ par document pour chaque jour ouvrable au cours duquel il est en défaut, jusqu'à concurrence d'une somme maximale de 5 000 \$ au cours d'un même exercice financier de l'Autorité.

#### 271.15 RVM.

Une sanction administrative pécuniaire est exigible à compter du moment où l'Autorité en transmet avis.

L'imposition d'une sanction administrative pécuniaire, en application de l'article 271.13 RVM, est sans préjudice quant à tout autre recours dont peut se prévaloir l'Autorité des marchés financiers.

Le tableau produit ci-dessous indique le nom de l'émetteur concerné, la date où a été prise la décision d'imposer une sanction administrative pécuniaire ainsi que le montant imposé.

Émetteur	No référence	Date de décision	Montant imposé
AMERICAN NATURAL ENERGY CORPORATION	20080010252-1	2008-05-28	5 000,00 \$

Émetteur	No référence	Date de décision	Montant imposé
AMERICAN RESOURCE CORPORATION LIMITED	20080010244-1	2008-05-28	100,00 \$
B.E.S.T. TOTAL RETURN FUND INC.	20080010253-1	2008-05-28	3 000,00 \$
COM DEV INTERNATIONAL LTD.	20080010247-1	2008-05-28	300,00 \$
CONSTELLATION COPPER CORPORATION	20080010255-1	2008-05-28	3 600,00 \$
HMZ METALS INC.	20080010256-1	2008-05-28	10 000,00 \$
LUXELL TECHNOLOGIES INC.	20080010251-1	2008-05-28	2 000,00 \$
MOTAPA DIAMONDS INC.	20080010254-1	2008-05-28	200,00 \$
NORREP OPPORTUNITIES CORP. - NORREP II CLASS (#26536)	20080010257-1	2008-05-28	400,00 \$
PARAGON MINERALS CORPORATION	20080010260-1	2008-05-28	200,00 \$
PHOTOCHANNEL NETWORKS INC.	20080010248-1	2008-05-28	1 200,00 \$
RESSOURCES AFFINOR INC.	20080010249-1	2008-05-28	5 000,00 \$
RESSOURCES ANTORO INC.	20080010246-1	2008-05-28	3 400,00 \$
SOCIETE CALDWELL INTERNATIONALE INC. (LA)	20080010245-1	2008-05-28	100,00 \$
STELMINE CANADA LTEE	20080010261-1	2008-05-28	800,00 \$
TRANSGAMING INC.	20080010258-1	2008-05-28	100,00 \$

## 6.4.2 - Initiés

Le tableau publié dans cette section présente les sanctions administratives pécuniaires imposées aux initiés suivant leur défaut de respecter l'une des dispositions des articles 96 à 98 ou 102 de la *Loi sur les valeurs mobilières*. (274.1 Loi sur les valeurs mobilières et 271.14 et 271.15 *Règlement sur les valeurs mobilières* (« RVM »)).

### 271.14.

Tout initié ou dirigeant réputé initié qui contrevient à une disposition des articles 96 à 98 ou 102 de la Loi, parce qu'il a fait défaut de déclarer son emprise sur des titres ou une modification à cette emprise, est tenu au paiement d'une sanction administrative pécuniaire de 100 \$ par omission de déclarer pour chaque jour au cours duquel il est en défaut, jusqu'à concurrence d'une somme maximale de 5 000 \$.

### 271.15.

Une sanction administrative pécuniaire est exigible à compter du moment où l'Autorité en transmet avis.

L'imposition d'une sanction administrative pécuniaire, en application de l'article 271.14 RVM, est sans préjudice quant à tout autre recours dont peut se prévaloir l'Autorité des marchés financiers.

Le tableau ci-dessous indique le nom de l'initié concerné, le nom de l'émetteur à l'égard duquel il n'a pas fait la déclaration requise, la date où a été prise la décision d'imposer une sanction administrative pécuniaire ainsi que le montant imposé.

Nom de l'initié	Émetteur	No référence	Date de décision	Montant imposé
CHAUVET, JEAN-PAUL	NSTEIN TECHNOLOGIES INC.	20080007050-1	2008-06-09	7 200,00 \$
CORRIENTE MASTER FUND, BLUE NOTE MINING LP	INC.	20080011901-1	2008-06-09	4 400,00 \$
DITOMMASO, VICTOR	GROUPE INTERTAPE POLYMER INC. (LE)	20080011954-1	2008-06-10	5 000,00 \$
DUNCAN, MALCOM P.	RESSOURCES METANOR INC.	20080011899-1	2008-06-09	5 000,00 \$

Nom de l'initié	Émetteur	No référence	Date de décision	Montant imposé
ELMAN, SHELDON BARRY	FONDS DE REVENU GROUPE SANTE MEDISYS	20080011953-1	2008-06-10	6 200,00 \$
FOURNIER, ANTOINE	RESSOURCES THREEGOLD INC. (LES)	20080011900-1	2008-06-09	2 100,00 \$
GAGNE, JEAN	ALPHINAT INC.	20080011898-1	2008-06-09	5 000,00 \$
HERTEL, MICHEL	EXPLORATION LOUNOR INC.	20080007052-1	2008-06-09	5 000,00 \$
LAPALME, PIERRE	BIOXEL PHARMA INC.	20080011956-1	2008-06-10	5 000,00 \$
MCKENZIE, DONALD	BCE INC.	20080011896-1	2008-06-09	700,00 \$
MCKINNON, KIRK	EXPLORATION MINIERE MACDONALD LTEE	20080007053-1	2008-06-09	4 400,00 \$
MOORE, DAVID W.	RESSOURCES MURGOR INC.	20080011903-1	2008-06-09	200,00 \$
ROUGERIE, YVES	RESSOURCES ABITEX INC.	20080011902-1	2008-06-09	100,00 \$
SAMPALIS, FOTINI	NEPTUNE TECHNOLOGIES & BIORESSOURCES INC.	20080011897-1	2008-06-09	100,00 \$
SCHNEIDERMAN, MARK PHILLIP	RESSOURCES MURGOR INC.	20080011904-1	2008-06-09	200,00 \$
WATSON, MACKENZIE ILES	RESSOURCES MURGOR INC.	20080011905-1	2008-06-09	200,00 \$
20-20 TECHNOLOGIES INC.	TECHNOLOGIES 20-20 INC.	20080007055-1	2008-06-09	2 600,00 \$

### 6.4.3 - Décisions de révision

Les tableaux ci-dessous présentent les informations relatives aux décisions de révision de sanctions administratives pécuniaires.

Il s'agit plus particulièrement des cas où l'Autorité, dans le cadre d'un processus de révision, a décidé de maintenir, de réduire ou encore d'annuler le montant de la sanction administrative pécuniaire précédemment imposée.

#### 6.4.3.1 - Émetteurs assujettis

Le tableau publié dans cette section présente les décisions de révision de sanctions administratives pécuniaires qui concernent les émetteurs assujettis.

Émetteur	No référence	Date de décision	Montant imposé initialement	Montant révisé
----------	--------------	------------------	-----------------------------	----------------

Aucune information

#### 6.4.3.2 - Initiés

Le tableau publié dans cette section présente les décisions de révision de sanctions administratives pécuniaires qui concernent les initiés.

Nom de l'initié	Émetteur	No référence	Date de décision	Montant imposé initialement	Montant révisé
-----------------	----------	--------------	------------------	-----------------------------	----------------

Aucune information